

VKLJUČENOST OTROK PRISELJENCEV, BEGUNCEV,
MIGRANTOV, V VZGOJNO-IZOBRAŽEVALNI SISTEM
REPUBLIKE SLOVENIJE

DELAVNICA: PRIPRAVA STARŠEV

<http://www.vrtec-tolmin.si/>

CICIBANOVE URICE SLOVENSKEGA JEZIKA



Posoški razvojni center




Jasmina Kobal in Patricija Rejec

Vrtec Ilke Devetak Bignami

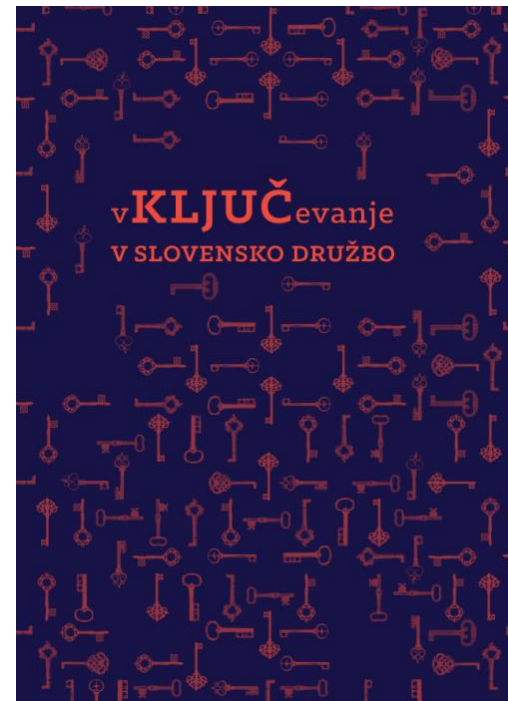


Tolmin

BRDO PRI KRANJU, MAJ 2016

- 
- Porast otrok iz drugih kulturnih okolij.
 - Novo okolje, neznan jezik, težje vključevanje in sodelovanje pri dejavnostih.
 - Inovacijski projekt angleškega in slovenskega jezika.
 - Stik s Posoškim razvojnim centrom – krepimo družine priseljencev.
 - Načrt izvedbe programa – ločene dejavnosti za otroke in starše.
 - Izobraževalne potrebe družin priseljencev.

- Znanje jezika - osveščanje o pomenu pismenosti.
- Osebna identiteta; Družina in dom, Delo in poklic; Zdravje; Izobraževanje; Javne ustanove in storitve; Družba in kultura ...
- Smiselno umeščanje vsebin v lokalno in delovno skupnost (vzorci, dialogi, obrazci ...).
- Medkulturni dialog in učenje.
- Spoznavanje pomena vseživljenjskega učenja.



Priročnik
Andragoški center Slovenije,
Center za slovenščino kot
drugi/tuji jezik

REŠEVALNA POSTAJA TOLMIN

„Všeč mi je bil rešilec, ker je v njem postelja in veliko zdravil. Tudi reševalec mi je bil všeč.“


„Rešilec mi je bil všeč, ker je v njem veliko zdravil.“




„Všeč so mi bile lučke, ker so modre barve.“



„V rešilcu je tudi računalnik ... reševalec nam lahko posluša srček.“

- 
- **„Urice so bile prijetno zastavljene in izpeljane.“**
 - **„Zelo je bilo uporabno poslušanje dialogov med Slovenci (na reševalni postaji, pri gasilcih ...) in spoznavanje sporazumevalnih vzorcev.“**
 - **„Prav mi bodo prišli različni obrazci in dopisi (opravičila, obvestila, prošnje ...).“**


GASILSKA POSTAJA TOLMIN

A group of children are sitting on a red fire truck. One child is wearing a purple jacket and a blue hat. Another child is wearing a grey jacket. They are looking towards the camera.

„Gasilci imajo rumene obleke in bele čelade. Na čeladah imajo napisana svoja imena.“

A fire truck is parked in a garage. A group of people, including children and adults, are standing around the truck. A firefighter in a yellow jacket is visible. The truck is red and white.

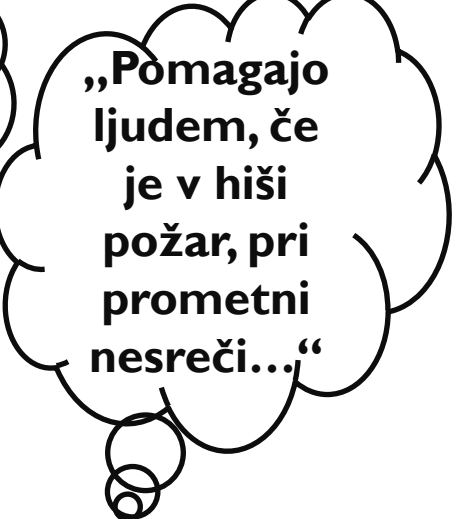
„Z gasilsko cevjo gasijo požare.“

A fire truck is parked in a garage. A group of people, including children and adults, are standing around the truck. A firefighter in a yellow jacket is visible. The truck is red and white.


„Obute imajo velike črne čevlje, ki ne prepuščajo vode.“

A fire truck is parked in a garage. A group of people, including children and adults, are standing around the truck. A firefighter in a yellow jacket is visible. The truck is red and white.

„Gasilci rešujejo tudi živali.“

A fire truck is parked in a garage. A group of people, including children and adults, are standing around the truck. A firefighter in a yellow jacket is visible. The truck is red and white.

„Pomagajo ljudem, če je v hiši požar, pri prometni nesreči...“

- 
- **„Ne cenim samo pomoči pri učenju jezika ampak tudi to, da se počutim sprejeto.“**
 - **„Zame so bila to prijetna in koristna popoldanska druženja. Spoznala sem nove ljudi in njihove življenjske poti.“**

KINOGLLEDALIŠČE TOLMIN




„V Kinogledališču se lepo vedemo. Sedimo in poslušamo. Govorimo tiho.“

„V kinu se počutimo lepo. Smo veseli in nasmejani.“



„Pevke v kinu so res lepo zapele. Imajo lep glas.“

- 
- **„Vesela sem, da sem spoznala kulturo in zgodovino kraja v katerem živim.“**
 - **„Z veseljem bomo ponovno obiskovali urice v naslednjem letu.“**



REFLEKSIJA

- Otroci so bogatili besedni zaklad in se oblikovali na vseh področjih razvoja.
- Otroci so se lažje vključevali v dejavnosti, bili so bolj sproščeni in samozavestni.
- Njihovi starši so pridobivali besedni zaklad in razvijali bralno ter slušno razumevanje jezika.
- Starši so pridobili nujna znanja za uspešno funkcioniranje v lokalni in širši družbi.

- Povezovanje različnih institucij za soočanje z izzivi v lokalni skupnosti:
 - VVZ, OŠ, GIMNAZIJA, OBČINA, PRC ...
 - primerni izobraževalni programi za družine priseljencev, ki jim bodo omogočili aktivno vključevanje v skupnost,
 - stalno izvajanje programov.

